

طویی لک ای پیک صبا خرم رسیدی هر حبا  
 بالله قُل لِحُشَاشتی ها بال و کبِ قد سرای  
 یاران برون رفتند و من در بحرخون افتاده ام  
 طرفی علی هجرایهم تَبَكَّرَ وَهَانَعْنَى الْيَكَا  
 باز سفر بستند و من چون صید و حشی پای بند  
 ساروا و مین آماقنا اجردا بنایع الدَّمَّا  
 افغان و خیزان هر و مر تمکی رسم در کاروان  
 والرکب قد ساروا إلی الایعاد و الحادی جدا  
 محمول برون بر دند و من چون ناقه عیراندم ذی  
 قلبی هَوَی فی هَوَةِ الدَّهَرِ، ملک فی الْهَوِی  
 چون تیره بود روز من کز آم عالم سوز من  
 مَدَ الْغِيَامَ سرادقاً اعلیَ شماریخ الذَّرَی  
 راضی شدم کز کاروان بانگ درانی بشنوم  
 أَكْبُوا وَأَقْفُوا أَثْرَهُمْ وَالْعِيسِ تحدی فی الزَّرِی  
 چون محمول سلطان شرق از سوی شام آمد برون  
 ریح الصَّبَا سلَّدَتْ إلی نَجَدِ وَ قلبی قد صَبَا  
 خواجه بشبکیر از هوا هر دم نواعی میزند  
 والوَدَقَ اوراق المُنْسَى يتلو على اهل الْهَوِی  
 متزاد

تو پیشدار که بسر طرف چمن چون روح و قامت ای سیمین تن  
 گل و شمشادی هست  
 در دهان تو نگنجد سخنی که چه شیرین دهنست گاه سخن  
 نرخ شگر بشکست

-۳۵۴-

هر که رخسار دل‌فرود تودید دل شودیده بوجهی احسن

دد سر زلف تو بست

هند واند در آن‌زلف سیاه روزوشب کرده بر آتش مسکن

همه خورشید پرست

هر زهانی من دل‌سوخته را بسدواد اشک و بگیرد دامن

که کجا خواهی جست

فتنه پاشد که در آمی روزی نیمه هست از در کاشانه من

قدح بساده بdest

گوش کن ناله خواجهو بصوح چون بوقت سحر از طرف چمن

نهمه بلبل

### مستزاد

کس نیست که گوید زمن آن‌تر لختارا باز آی که داریم توقع ذ تو بارا

گر رفت خطای

منداز بنام من دل سوخته فلفل کافتاده دل از دانه مشکین تو هارا

بر آتش رخسار

امروز هم چون خم ابروی توده شهر تا دیده ام آن صودت انگشت نمارا

مانند هلالی

باز آی که سر در قدمت بازم و جان را چون می‌ندهد دست من بی سر و پارا

در پای سمند

در شهر شما قاعده باشد که نیرسند آخر چه زبان مملکت حسن شما را

از حال غریبان

تا چند مخالف گذنی ای مطری خوشگوی بنواز زهانی من بی برک و نوا را

دد پرده عشق

از بانگ نوائی

زین پیش نهان چند تو ان داشتن آخر	دانم که سرایت کند این دد نگارا
در دل غم حیران	یک روز بجاتی
در ظلمت اسکنندم از حسرت لعلت	لیکن چکنم چون نبود ملکت دارا
هاننده خواجو	در خوردگدازی

## تضعیف

بی طرب بر ک گل نماید خلاد	بی طلب در نظر نیابد یار
طلب ای عاشقان خوش رفتار	هست مقصد ها ازین گفتار
طرب ای نیکو ان شیرین کلو	
بینوایم و از نوا فلرغ	درد مندیم و از دوا فارغ
تا بکی خسته و ز شقا فارغ	در جهان شاهدی و ما فارغ
در قبح جرعه‌ئی و ما هشیار	
یارهادوست روی دشمن خوست	سر و ها گلعدار سوسن بوست
چون مراد دل از جهان حمه اوست	زین پیس دست هاوداهم دوست
بعد ازین گوش ها و حلقة یار	
ما که در کیش یار قربانیم	بری از جسم و فلرغ از جانیم
چون درین خاکدان بزندانیم	خیز تا زاب دیده بشانیم
گرد این خاک توده غدار	
یکنفس گر خلاف نفس کنیم	چون هلاکشور در فلک فکنیم
از عدم دم ذنیم و دم نزیم	ترکتازی کنیم و بر شکنیم
نفس ذنگی مزاج را بازار	
بلبلان مطریان بستافند	مطریان بلبلان مستانند

بمی آنها که می پرستانتند      کو ترا از تو پاک      بستانند  
دولت آن دولتشست و کار آن کار  
خیز خواجو      بقزم عالم جان  
رخش همت بروند جهان ذجهان  
پای بر جای باش و سر گردان  
چون نهادی قدم درین میدان  
چون سکون و تحرک پر کار

ای رویت از فردوس با بی      وز سنبلت بر گل نقابی  
هر حلقه‌گی ذان پیچ و تابی  
در حلق جان من طنابی  
از سوز عشق اردم بر آدم      در دم بسوزد هفت طارم  
وز آب چشم سیل بسازم  
در گردش آید آسیابی  
می دردهای گلروی مهوش      کافکند گل بر سیزه مفرش  
باشد کزان آب چو آتش  
بو آتش غم دیزه آبی  
ساقی ذخواب صبح بر خیز      با هازمانی خوش در آهیز  
درده خلاف اهل پر هیز  
ذان باده نوشین شوابی  
ای یار نوشین لب کجعائی      جامی بنوش ار یار هاجی  
بشتاب ساقی چند پامی  
کز عمر هیبا بهم شتابی  
بیشم که نوشم با حبیبان      هی بر سماع عندلیبان  
گر وعظ گویندم لیبان  
زین به نمی بیشم صوابی

ای خوش نسیم نوبهاران چونست حال دوستداران

تلخست باری عیش بدان

بی شکر شیرین جوانی

برخاست بانگ نوبت بام پیش آرسقی باده خام

پر کن قدر کز مطلع جام

هر دم بر آید آفای

خواجونه وقت بستانست بستان حضور دوستانست

ای دوستان امشب نه آنست

کاید مرا در دیده خوابی

### همس

دوش بر طرف چمن فرموده فاخته بود قمری از پرده عشق نوا ساخته بود

راستی سرو خرامان علم افرادخته آوازه در انداشته بود

که سراپرده گل باز بصرها زده اند

تو شکر خنده گلین که بشیرین کاری میکند لاله دلسوزته را دلداری

گر دل لاله و میل گل خندان داری خیز کز برك شقایق بچمن بنداری

نخت یاقوت بین طلام خضرها زده اند

چاک زد باد صبا پیوهن پاره گل خون شد از زاری بلبل دل بیچاره گل

چشم نرگس بگشودند بنظره گل تا برآفروخته اند آتش رخساره گل

آتش اند جگر لاله حمرا زده اند

بلبلان سحر از جام صبحی مستند می بستان سحر خیز بعی بنشستند

توبه زاهد سعاده نشین بشکستند کوه را تا کمر از لاله حمرا مستند

طنه بر بند کمر ترکش جوزا زده اند

وقت آشده که ز کاشانه بستان پویی جام می نوشی و گل چینی و سنبل بویی

همچو خواجه قدح و صحن کلستان چوئی که بطرف چمن از لاله و ربیعان گوئی

رقم از غالیه بر صفحه دیبا زده اند

-۳۵۸-

### سرود

چون اسیرست در آن زلف سمن سای دلم  
چکند گر نکند در شکنش جای دلم  
بشد از دست من بی سرو بی پای دلم

دلم ای وای بدل وادلم ای وای دلم

آخر ای همنفسان یکنفس ار یار هنید  
با من خسته بسازید و ملامت مکنید  
دلم از پرده بردن هیرود آخر بزینید

دلم ای وای بدل وادلم ای وای دلم

من بی دل چکنم پیش که گویم غم دل  
که ندارم بجز از آه سحر هدم دل  
گر نسازد لب جانبخش توان مرهم دل

دلم ای وای بدل دا دلم ای وای دلم

ای خیال سر زلف تو مرا محروم راز  
دست کوتاه نتوان کرد از آن زلف دراز  
مطرپ آخر ز برای دلم این نغمه بساز  
دلم ای وای بدل وادلم ای وای دلم

از سر زلف تو شوریدگی آموخته دل  
و آتش هر تو در جان من او سروخته دل  
گر ازین پس ندهی داد من سوخته دل  
دلم ای وای بدل وا دلم ای وای دلم

دوش بنهاد ز عشقت بچمن رو دل من  
بر نیچید سر از زلف تو یک مو دل من  
در چمن فاخته میگفت که کوکو دل من  
دلم ای وای بدل وادلم ای وای دلم

عاشقان در طلبت کرد جهان میپوند  
عازفان از دو جهان وصل ترا میجویند  
پنه آن پاده که مرغان سحر میگویند  
دلم ای وای بدل و ادلم ای دای دلم

خوش بود طرف چمن سرو سهی وقت سحر  
باده در پیش و قدفع برکف و سودا در سر  
در زمان جان بدهم کر بزنی باز دکر  
دلم ای وای بدل و ادلم ای دای دلم

با حیران صبحی طرف جوی بجوی  
ستبل پلار گل اندام سمن بسوی ببوی  
از برای دلم ای هطرب خوشگوی بگوی  
دلم ای وای بدل و ادلم ای دای دله

ای خوشابای گل و فصل بهار و لب رود  
حوفی از رقص نیاسوده و هطرب ذسود  
شنو این نغمه پر زمزمه از زخمۀ رود  
دلم ای وای بدل و ادلم ای دای دلم

سر و بر یاد قد سیمیرت میر وید  
لاله از هبر رخت چهره بخون میشوید  
کوش کن نغمه خواجو که چه خوش میگوید  
دلم ای وای بدل و ادلم ای دای دلم

(۱)

**كتب الى الشهريار السعيد عز الدين كردانشاه الهرموزي**

شاها سزد که در شکرستان مدح تو طوطی طبع من شکنند هر زمان شکر  
 از خوان بخشش تو گرم بهره نیست هست دایم ذ شکر عاطفتم در دهان شکر  
 زانعام شه که در حق این بنده کرده بود گفتند هست در بنه کاروان شکر  
 هر گز خبر نشد که چه شد حال آن شکر  
 صد کاروان فزون شکر آورد و بنده را

**كتب الى المرتضى الاعظم ناج الدولة والدين الكاشي لتعويق جایزة**

نه که خورهیج خواب نیز نداد ای که گردون حسود جاه ترا  
 بجز از خون لعابه نیز نداد دل مجرروح درد مندش را  
 دره بعالی جانب نیز نداد خواجه جوهر برون ذ انعام  
 نقل چبود شراب نیز نداد من معمور را بیزم امید  
 نه که سنبل گلاب نیز نداد هردم از درد و بهر دفع صداع  
 خم نیاورد و ثاب نیز نداد از برای قیام در قامت  
 زر چه باشد جواب نیز نداد هر چه گفتیم در معانی زر  
 تشنہ مردیم و آب نیز نداد بر سر کوی او ذ آس دل  
 که جوابی صواب نیز نداد راستی را خطأ نمیگویم

**في الشكایة من بعض الاکابر**

ذهبی فرشته صفاتی که چرخ ذات ترا  
 برای تریست ملک در جهان بگماشت  
 کلون که دوزهان با کلاهه داری خویش

(۱) قسمتی از نظمات هنگام چاپ «از صفحه ۱۵۷ تا ۱۶۳» مفقود شده بود تا گرین در اینجا قرار داده چاپ کردیم

چنانکه گردش کیتی ترا فرو نگذاشت  
 خانک سپکه کرم کرد و تغم نیکی کاشت  
 پسوند ملکت شامت چونیست سفره چاشت  
 بروز حتم آیا چگونه خواهی داشت  
 جهان با آنکه جهانرا اعطیع مینداشت

مرا که داعی این دولتم فرو مکذار  
چو از کریم کرم مانند و نکوکاری  
گرفت که گرفتی همه ممالک شام  
بروز دولتم ارزانک زین صفت داری  
عطیم رای توبادا جهان اگرچه نماند

في الاستعطاف و الشكوى عن تعويق الاحسان

زهی ضمیر تو از هنریان عالم غیب  
معارج فلکی هنریدم شدی لا ریب  
بر آمد اطلس کرد و نش از قواده جیب  
همان شعاع که شد رهبر شبان شعب  
چرا که مذاق شریقت هنر هست از عیب  
دهد بسن شباب زمانه و صمت<sup>(۱)</sup> شیب

سپهر مهر معالی مه سپهر جلال  
اگر نه حفظ توبودی اساس عالم را  
جهان ز بهر جلال تو قرطه‌تی میدوخت  
فروغ لمعه رای تو ملک و ملت را  
اگر هلال نماهی ز بندۀ عیبی نیست  
رواهدار که در انتظار انعامت

و ۴ ایضا

زدست حلم تو بر خاک ده نشسته مجال  
زبان ناطقه نزد صریر کلکت لال  
ز اهل عالمی و عالمی باستقلال  
چنای فضل هابت مقبل اقبال  
برای انوری ای بدر مطلع افسال  
کمال کرده ز لطف مقالت است کمال  
برین طریق که دعوی کند رسد بکمال

زهی زشم عطای تو آب کشته بحلو  
نیوم نابته پیش سپهر قدرت پست  
ز نسل آدمی و آدمی باستحقاق  
سرای خلد فضایت معلو<sup>(۲)</sup> دولت  
طبع عنصری ای شخص مشرق تفضیل  
جمال خورده ز حسن عبارت شویر  
زراه فضل بقرا که رکن دعوی دار

في طلب الثواب

بر شما احوال ها پوشیده بیست

## ای ز ماهستغتی و امثال مـا

(۱) نکی و عار و عیب (۲) جای تکه و اعتماد کردن

بر شما این ها جرا پوشیده  
بنده را هیچ از شما پوشی

ماجرای بنده اصفا کن از انک  
بر تنم پوشیدنی اینست و بس

**فی صفة حُفَّةِ الْمُلْكِ الْأَعْظَمِ إِبْرَاهِيمَ الْأَبْرَقُوْهِي**  
 این صفة کز صفا ز خور نق نمو نه گیست  
 گوئی که جفت طاق سپهر ععظ  
 مانند کعبه قبله اولاد آدمست  
 چون هست بانیش ابراهیم ازان قبل  
 بر صدر او که نقطه پر کار عالمست  
 پیوسته قطب دولت دین را قرار باد

### فی الاستیهاب المرج بعد موهبة الفرس

ایا سپهر جنابی که همچو اختیجان نهد بر ابلق که پیکر توجوز ازین  
 چو آفتاب ز خاک درت شرف باشد بر آستان تو افتاد ز طاق خضر ازین  
 کهی که عزم شیخون کنی برانجم چرخ پسیز خنک فلك بر نه از غریباً زین  
 زیهر بنده مخلص چو اسب فرمودی و فین بتناک نیا بد دلت بفره ما زین  
 بیاده نیکه ترا دخ فهاد و اسب گرفت بره نباشد اگر نبود اسب او را زین

### كتب على كتابه باد صحير

نشانده رفت تو باد باد گیر سحاب  
 بزمگاه افق نوش کرده جام شراب  
 پرده های فلك در فکنده بانگ رباب  
 همای سد ره نشیمن نشسته همچو ڈباب  
 هدام خسر و انبعث فتاده هست و خراب  
 سز دوحش تو اسیز مزار گردون غاب<sup>(۱)</sup>  
 بدلو ریخته بر کل ز بحر اخضر آب  
 خطاب کرده که طوبی لهم و حسن ها آب

ذهی ذ چرخ برین برده در بلندی آب  
 بیاد باده گساران مجلست خورد شید  
 ذ شوق پرده سرایان ساخت ناهید  
 مقیم بر در و دیوار عیش خانه تو  
 ذ جرعة طرب انگیز می پرستانت  
 بود طیور ترا گلشن بقاستان  
 ذ حل زیهر بنایت چوهندوی طیبان  
 خرد بمعتكفهان درت بعهد و زیر

(۱) باز مانده خود دنی

بود بکلشن او سرفکند چون دولاب  
که همه دارد از آفتاب رایش تاب

نهال رو پهله دولت که چرخ دولابی  
سپهر اختر اقبال شمس دولت و دین

### کتب علی کتابه مقتبل

منور از تو چشم کلم رافی  
که میینم که خود عین روانی  
 بشوید دست از آب زندگانی  
 چرا کاند بیهشت جاودانی  
 مصون از نکبت دور زمانی  
 بلب آتش و خلان آسمانی  
 ترا کوید فلك خورشید تانی  
 سزد چون مشرب قطب جهانی  
 امم انس و جان بحر المعانی

الا ای عین آب زندگانی  
 ترا آب روان گفتن روانیست  
 اگر خضر از تو یك شربت بنوشد  
 بودروشن که هستی حومن کونر  
 بری ز اسیب نکبات زمینی  
 لبت فرسوده از روی تعطش  
 ترا خواند خرد گردون عاشر  
 اگر فخر آوری بر چشمہ مهر  
 قوام کن فکان شمس المعالی

### في طلب العيادة

زهی طبع تو در دانش جهانی  
 نه چون قدرت زمین را آسمانی  
 چهان علم را صاحبقرانی  
 قضا را نوک کلکت ترجمانی  
 سپهر از آتش قهارت دخانی  
 بجز کیوان هندی پاسباشی  
 برون از برج بر جیس آشیانی  
 چو بخت کامگارست نو جوانی  
 که بر خیزد غباری رأ استانی  
 نه چون قهرت جهان را قهرهانی

جهان جودشمس دین و دولت  
 نه چون رایت فلثرا آفتابی  
 سپهر فضل را تابنده مهری  
 فلك را نور رایت رهنماهی  
 صبا از کلشن لطفت نسیمی  
 سر بام جلالت را نزیبد  
 همای همت عالیت را نیست  
 ندیده بیر گردون تا جهانست  
 بدان هاند فلك پیش و قارت  
 نه بی لطفت هوا را اعتدالی

نروید لاله‌گی در بوستانی  
نخواند بلبلی در گلستانی  
نه دل در بر نه در بر دلستانی  
نه بی یاد تو هیباشم زمانی  
بتلخی جان دهد شیرین زبانی  
کشد هر لحظه بر رویم کمانی  
ترا دام کزین نبود زیانی  
که از صحت پدید آید نشانی  
پرس آخر زحال ناتوانی  
زدست نکبت گردون اهانی  
مرا جانیست و انهم نیم جانی  
سعادت همنشین در هر مکانی

چو آب چشم من بر خاک کویت  
چو مرغ طبع من در باع مدحت  
تو در عیشی و من در بستر درد  
ته بینام تو هیرانم حدیثی  
چرا باید که دور از خدمت تو  
تو گوئی تیر چرخ آبنوسی  
زانفاس تو گریا بهم نسیمی  
ذیمن مقدمت امیدوارم  
اگر وقتی توانی از سر لطف  
هیگری با بهم بفر اهتمامت  
از آن نزلى که در پایت فشانند  
سپهرت چها کرو بخت جوانباد

كتب مولانا الاعظم شمس الدین النججوانی الى صاحب الكتاب  
جهان علم و دریای معانی  
حدیث بنده شمس نججوانی  
بدیدم از حضور او گرانی  
بجمع شاعران اصفهانی  
بقول مصلفی باید بدانی  
بنمل اندر بزیر عشر ثانی  
بدانی چو فکه دیوانش بخوانی  
بحق و حرمت سبع المثانی  
نگویم از قیل شاعرانی  
بمان در عز و جاه جاودانی

کمال دین سپهر فضل خواجو  
شیدم گفته می امروز جانی  
که اورا دیدم و با او نشستم  
غلط کردی تو اندر نسبت من  
اگر چه شاعران قومی بزرگند  
و گر شهرست دفتر کیب قران  
نه آخر انوری راقطعه‌گی هست  
مرا از شاعری و شعر نگشت  
تر افضل و فضایل بیش از آنست  
همیشه لطف حق باد اقیرینت

## فاجایة بهذه القطعه

سپهر فصل شمس نجوانی  
 توئی ملاح دریای معانی  
 مرامحکوم خود دانم که دانی  
 که ناید از سبک روحانی گرانی  
 که نبود آب را نک از روانی  
 نرنجد طوطی از شکر فشانی  
 که نیشابوری و جرباد قانی  
 غمی از شاعران اصفهانی  
 بغوغای سکان کاهدانی  
 ز مشتی غرچه<sup>(۱)</sup> ملزندانی  
 از بن خر کرمه کان کلدانی  
 برو نظمامکان از هرزه خوانی  
 نه تمیز مثالث از مثانی  
 خداوندا که جاویدان بمعانی

فسروغ اختر دین محمد  
 توئی ملاح صحرای معالی  
 ترا مخدوم خود دانی که دانم  
 گرانی از حضورت کی توان بافت  
 ز شعرت عار می باید که نبود  
 تالد ببل از دستان سرائی  
 خلیل و اخشن آن شهرت ندارند  
 تو میدانی که داعی را نباشد  
 نکردد ملتفت شیر سپهی  
 مگر دیوست رستم کادرد باد  
 در این ره نطق عیسی چون توانیافت  
 نظامی راچه باک ارجو خواند  
 نه ثالث را زنانی فرق داتد  
 چو در دانش نمی هافی بدین قوم

## كتب الى ملك الواقعين ظهير الدين طوطى الواقع

قدرت ورای کنگره قصر مده  
 بالا ترا از مدارج نه چرخ چنبریست  
 عکسی زنورای تو خود شب خاوریست  
 لیکن بدایع سخت سحر سامره  
 شیرین ترا آنکه طوطی نطق تو شکر  
 زینسان که شیوه سخت در حیر و در

ای آفتاب اوچ معانی که از علو  
 وی صدر روزگار که صدر رفیع تو  
 رشحی ز نهر جود تو دریای قلزم است  
 هر چند رایت ازید بیضا نمونه گیست  
 باشد غذاي طوطی شیرین سخن شکر  
 ییست تا حسود تو از غصه جان دهد

(۱) پنج اول سخت و نادان و نامرد

کار کیست قیمت جوهر که جوهر  
سرپیش لطف طبیع تو نهادن از خر

ادران هر کسی نر در دقایقت  
چون ظاهرست در سخن نطق عبسی

## وله

بلبل باغ فصاحت گل بستان سخن  
سخن تحفه جانست و توئی جان سخن  
طوطی هنطبقت اند شکرستان سخن  
در بنانت قلم سر زده نعبان سخن  
صورت نام تو نقشت بر ایوان سخن  
که برم تحفه بنزدیک سلیمان سخن  
طبع خواجو بعید بحث شده حسان سخن  
که جهان را توئی امروز جهانیان سخن  
حاصل شش جهت وزبدۀ ارکان سخن

صف دُر معانی دُر دریای علوم  
ایکه هنگام سخن جان جهان زنده بنتست  
چو شکر میشکند نرخ شکر میشکند  
دریان سخن ارسحر حلال است چرا  
تا برایوان سخن صورت معنی نقش  
من همان مود ضعیفم سخنم پای ملخ  
چون محمد تو با حسان سمری وزیری آن  
تا جهان باد میادا ز وجودت خالی  
شش جهه دهدۀ صیت تو بادا که توئی

## فی الاستیهاب

جهان پناه سلیمان فرآصف ثانی  
ترا رسد که کنی در جهان جهانیانی  
ز هر چه در قلم آید هزار چندانی  
چو روشنست ترا راز های پنهانی  
فتاده در کف صد محضت و پریشانی  
بدایع سخن از نکته های یونانی  
سعادتی نشیندم و رای نادانی  
ز فیض عالم علوی غذای روحانی  
مثال نقش بهیمی بذوق نفسانی

هدیر نقطه عالم مدار مرکز علک  
روان میکر اقبال شمس دولت ز دین  
چه گویست که تو از فرط کبریا و جلال  
ترا ز بهر چه بر حالم اطلاعی نیست  
مرا که داعی این حضرتم<sup>(۱)</sup> روا باشد  
چو در جهان بر ایشانی دهروقی نیست  
مرا توفاصل و دانا مخوان که در عالم  
قناعتیست من خسته را که محسول است  
نه همچو طایفه جاهلان که خرسندند

(۱) نسخه . ب . دولتم

حیات روح طبیعی در روح حیوانی  
بگوییم از بارادت سری بجهانی  
که از غذای قوای نهاد انسانی  
نیاز عرضه ندارم تو خود نمیدانی

ولی بتزدخرد ذاکس اپ تریست  
ازین صداع بصد توبند ملغر خیست  
چو روشنست بر رأی عالم آرام  
ذ فرط محنت اگر بر جنلب در گلهت

### پ مدح المولی الاعظم و کن الدین البکرانی

پیاده گشت از این سیز خنک چو گانی  
که ای وزیر جهان دیده پیو نورانی  
که یك نفس چه بود گر قدم بر نجاشی  
که هیچ چادره نبودش ذ بنده فرمانی  
بروز لفظ گهر باز گوهر افشاری  
سر سریر کیانی و تاج سلطانی  
بزیر خاتم او ملکت سلیمانی  
برون ستاده دویکر بر سر دربانی  
طنین فکنه درین نه رواق بنگانی  
ز عندلیب سبق برده در خوش العافی  
که ای ندیده بدانش کسی ترا ثانی  
کرا دسد که کند دعوی جهانی  
که ای بسلطنت و تاج داری ارزانی  
زهی منوار از انوار لطف یزدانی  
شنبده تی که ارشاد در سخن رانی  
که روشنست بدرو دیده مسلمانی  
بر آستان دفیعی نهند پیشانی  
که کیست اینکه فرمانده ام ز حیرانی

چو شاه شرق زیگما روم باز امد  
پسرفت در حرم و سوی تیو کرد خطاب  
همین زمان برو و قاضی فلك را گوی  
بخواند تیر همان لحظه سعد اکبر را  
زبان برسم دعا بر گشود هر هز و کرد  
عروض چرخ ذ بر جد کمدر خورست بدو  
درون پرده عصمت نشسته چون بلقیس  
قمر در آمد و بنهد شمع کافوری  
خروش چوبک کیوان هندی از سر بام  
نشسته زهره بر بطازن ار غنوی در چنک  
شه سپهر زبان بر گشود با بر جیس  
یا بگوی که امروز در جهان علوم  
چو مشتری بشنید این سخن پیاسخ گفت  
تو نور چشم جهانی دشمع جمع فلك  
ذ عقل کل که ازو کل عقل گیرد فیعنی  
که فاضلیست در این دور در دیار عجم  
سزد که صدر نشیان عالم ملکوت  
چو این سخن بشنیدم سوال کردم ازو

جواب داد که ای نافذ از تو حکم قضا  
پکویم ارجه تو باید که اینقدر دانی  
شہ افضل و سلطان چار بالش چرخ  
مدار مرکز آفاق رکن بکرانی

**فی تاریخ وفات شمس الدین محمد شاه و سنت علی بناته**

ذلال هشرب دین و نهال گلشن داد	مه سپهر هنر شمس دین محمد شاه
میان خفتن و شام آخر مه مرداد	در اول شب یوم الخمیس در شوال
ییک دور روزه مرض سال هشت و نه هشتاد	دوده کذشته ز عمرش ز جور دور فلك
برفت خرم من همرش بی جملگی بر باد	چو تند باداچل در رسید در نفسی
جه ماه بود که آن ماه در هجاق افتاد	جه روز بود که آن روز راز وال رسید
هنوز سو سنت از برگ ضمیران آزاد	هنوز گلشنش از شهر غراب ایمن
نهاده شد سر سال این مقام را بنیاد	چواو بخلد خرامید از نشیمن خاک
که آن جوان بهشتی غریق رحمت باد	بدان امید که هر کس که در رسید گوید

### كتب واحد من الشعرا اليه في طلب المداد

از که آنکس که نور دیده هاست	خواستم قطره سیاهی دوش
در سیاهی شب چو مه پیداست	مهر گردون عالم آنکه رخش
چون سیاهی دیده بیناست	آنک اهل زمانه را در خود
کس سیاهی ز آفتاب نخواست	خردم گفت کافت است او
نه سیاهی ز آب حیوان خاست	در سیاهی شد آب حیوان کم

### و له أيضاً

نایب شاه گند خضر است	ای که رای تو در سیاهی شب
آب حیوان گر از سیاهی خاست	از ضمیرت چگونه می خیزد
بسیاهی پس آرزوت چراست	آفتابی تو روشنست گفتم
کافت ای و در تو این پیدا است	زان ترا ذره‌ی سیاهی نیست
عقل گفتم امکن که این نه رواست	می‌فرستاده‌ت سیاهی لیک

پیش خور شید خلوری که خطاست  
بی سیاهی چگونه آید راست  
روشن شد که علت سود  
بمثل ورچه نور دیده هاست  
ور سیاهی دیده بمناست

**فی طلب العيادة**

فرشاه گنبد پیروزه کوی برباید  
هزار دل برباید چو پرده بگشاید  
هزار سال سپهر اد جهان بیماید  
سکاه مدح تو گفتن شکر همی خاید  
که اتصال مقیمی ملالات افزاید  
مرا شتر بعماری ذچین نمی آید  
که از قدم شما محتش شیدید آید  
معینست که با هیچ کس نمی بسايد  
زراه مرحمت از بند عفو فرماید

**فی الشکایة من بعض الارذال**

بسی طلعت دراهم افضل ناسره  
بردرگه رفیع تو چون کبک بردره  
هر ناکسی کدای قفا خوار مسخره

**فی الاستعطاف من بعض اکابر العصر**

ای شکوفه باغ کرم که گاه صریر  
که در دیار شما گویند طیبی نیست  
به خاکیات که همچون دهی غریبی نیست  
زخوان مکرعت سده را نصیبی نیست

کس سیاهی بتحفه نقرستد  
لیک لک تو چون سیه کلوبست  
از سیاهی جو رفعه شد طبعت  
نه سیاهی گر حیو  
هر چه بسايد بسدیده بفترستم

**فی طلب العيادة**

ایا سپهر علوی که رای روشن تو  
عروض کلم طبعت بگله جلوه کری  
بلطف طبع تو دیگر کجا تواند دید  
قسم بشگر نقطت که طوطی طبع  
از آن بحضور تعالی نیاورم تصدیع  
هیستر نشود روز و شب تفر جو عیش  
اگر بود مرضی بنده را امید آست  
مرا تو عمر غریزی اگر چه عمر غریز  
توقعست ز خلقت<sup>(۱)</sup> که هر چه صادر شد

**فی الشکایة من بعض الارذال**

ای سگهات قراضه اقبال را عیار  
طاوس سدره قهقهه شوق هیزند  
داری رواکه خبت کند در قفای من

**فی الاستعطاف من بعض اکابر العصر**

ای شکوفه باغ کرم که گاه صریر  
بر فرج فاقه شدم مبتلا و درمان چیست  
اگر ترا نظر لطف با غریبان هست  
چو عالمی همه بروده عطای تو اند

### فی الشکوی عن تهويق الاحسان

دی دمی با غمگساری باز میگفتم غمی از بلای تشکستی و جفای روزگار  
گفت آنکه خواجه میفرمود آیا هیچ داد کفت آری داد گفت آخرچه گفت انتظار  
**فی الاستیهاب**

ای ز تعظیم و تقاضا خر زده فرآش اذل  
ز مرادست و گرنی چه گشایند برات  
کاغذ از آب برون آید و سیم از دل سنگ

### فی الاستفتا

ای سپهر عالی که پرتو طبعت  
درین حدیث چه گوئی که نیراعظم  
د گرسپهر نور دی که بر حدیقه چرخ  
ز راه لطف بفرما که این دو جرم منیر یکی چو سیم و یکی همچو زر پخته جراست  
**كتب على بناء**

هر آنکهی که درین صفحه آشیان سازم هر آذهات غیبی بگوش جان آید  
کز آن چه سود که ایوان قصر مرفوست براج کنگره برج مشتری ساید  
ازین سر اچه خاکی مدار چشم وفا  
سدان امید نهادیم وضع این بقعه  
ولی چو در نگری این مقام عاریتی نه متزلیست که جای قرار<sup>(۱)</sup> را شاید

اب السفريات في الغزليات

من ديوان صنایع الکمال

## بِنَامِ الْوَزِيرِ

سبحان من تفرد بالجود والجمال  
 آن مالکی كه ملکت او هست بر دوام  
 سلطان بسی و زیر و جهاندار لم يزال  
 گویای بسی تلفظ و ینای بسی بصر  
 تسبیح بلبل سحری حی لا ينام  
 حرفيست کاف و نون ذ طوا امیر صنع او  
 از آب لطف او متبسم شود ریاض  
 در گوش آسمان کشد از زر مغربی  
 گاهی ذ ماه نو کند ابروی زال ذر  
 کیوان بحکم او است برین برج پاسبان  
 ای قصر کیریای تو محفوظ ازانهدام  
 دی بوستان لطف تو بی و صمت ذبول<sup>(۱)</sup>  
 ای وان وحدت تو میر از انحطاط  
 بشکسته در فای تو شهباز عقل پسر  
 بر دش روز خاوری از شب فکنده زلف  
 وهم از سرادقات جلال تو قاصرست  
 خواجه گر التمام ازین در کند رواست  
 از پادشه اجابت و از بندگان سؤال

۴

مکند ای یار و درین واقعه مگذار مرا  
 اگر م زار کشی میکشن و بیزار مشو

(۱) ضم ذال بزمدن

دست من کیر و دل خسته بدهست آر مرا  
کیست کن زیبایی بروون آورد این خار مرا  
تکشد گوشة خاطر سوی گلزار مرا  
کو طلب کن بـند خانه خمار مرا  
هست و آشته بر آرید بـلزار مرا  
چند پندم دهی ای زاهد و عظم کوئی  
زاستام زچه بـرون فکنی چون خواجه  
خاک را هم ز سرم بـکند و بـکذار مرا

چون درافتاده ام از بای و ندارم سر خویش  
می گل روی تو بس خار که در بای هست  
بر واي بلبل شوریده که بی گلروئی  
هر که خواهد که بـیک جر عهمرا در باید  
تا شوم فاش بدیوانگی و سر هستی  
دلق و تسبیح ترا خرقه و زنلو هرا

۳

که بـرون شده دل سر هست من از دست اینجا  
چون توانم شد از اینجا که معمش موی کشان  
تلم آورد و بـزنجیر فرد بست اینجا  
تائکوئی که من اینجا زچه هست افتادم  
کیست این فتنه نو خاسته کز مهر رخش  
دل مسکین هرا نیست در اینجا قدری  
دوش کز ساغر دل خون جگر میخوردم شیشه ناگه بشدازدم و شکست اینجا  
نام خواجه میر ای خواجه درین ورطه که هست

صد چو آن خسته دل سوخته در شست اینجا

بـکندای خواجه و بـکذار مرا هست اینجا  
چون تو انم شد از اینجا که معمش موی کشان  
تائکوئی که من اینجا زچه هست افتادم  
کیست این فتنه نو خاسته کز مهر رخش  
دل مسکین هرا نیست در اینجا قدری  
دوش کز ساغر دل خون جگر میخوردم شیشه ناگه بشدازدم و شکست اینجا  
نام خواجه میر ای خواجه درین ورطه که هست

۴

ای همه رندان هرید پیر ساغر گیر ما  
همچنین رفاقت در عهد ازل تقدیر ما  
مرغ را باشد صداع از ناله شبکیر ما  
خون درویشان بی طافت بریزد میو ما  
ورنه معلومست کز حد میرود تقصیر ما  
ما شکار افتاده و شیر فلت نخجیر ما

خرقه دهن خانه خمار دارد پیر ما  
گر شدیم از باده بـدنام جهان ندیز چیست  
سر و را باشد سماع از ناله دل سوز مرغ  
داوری پیش که شاید بردا گری موجی  
هم گر لطف تو گرد عذر خواه بـندگان  
صید آن آهی رو به باز صیاد تو عیم

تادل دیوانه در زنجیر زلفت بسته‌ایم  
ای بسا عاقل که شد دیوانه زنجیرها  
از خدگ آه عالم سوز ما غافل مشو  
کز کمان نرم زخمش سخت باشد تیرها  
رمه در خانقه خواجو کسی را کاین نفس  
با جوانان عشرتی دارد بخلوت پیر ما

۵

شکر د هیچ که خلفی نگرفتند او را  
آنک بر هر طرفی منتظرانند او را  
جای آن هست که بر چشم نشانند او را  
سرورا برس سرچشمها گر جای بود  
زانک کوته نظران قدر ندانند او را  
حیف باشد که چنان روی بیند هر کس  
بود آیا که بمقصود رسانند او را  
هست مقصد دلم زان لب شیرین شکری  
فرهن عینست که از دیده برانند او را  
راز عشق چو از اشک نهاند پنهان  
هر که جان در قدیعش باز و قدری داند  
اهل دل عاشق جانباز نخواند او را

خواجو از تشنه بعید بجز از هر دم چشم  
ای این طایفه بر لب نپکانند او را

۶

که امشب <sup>(۱)</sup> باز دارد کاروان را  
بگویید ای رفیقان ساربان را  
ذ غلغل پلبل فریاد خوان را  
چو گل بیرون شد از بستان چه حاصل  
کنون بدرو دخواهم کرد جان را  
اگر ذین پیش جان میپروردیدم  
بدارای ساربان محمل که از دور  
کنون فرصت شمار آب روان را  
دعی بر چشم چشم فرود آی  
نهم بی بی آن ابر و کمان را  
گر آن جان جهان دا باز یشم  
 بشکر خنده بشکاید دهان را  
چو ترار زانک بیرون شد ذشتم  
شکر پر خویشن خندگ آن ماه

(۱) نسخه . ب . که بکدم

چو روی دوستان بلغست و بستان  
بروی دوستان مین بستان را  
چو میدانی کمدورانرا بقا نیست  
غنیمت دان حضور دوستان را

▼

چو در گره فگنی آن کمند پر چین را  
باتظار خیال تو هر شی تا روز  
کشوده ام در مقصوده<sup>(۱)</sup> جهان بین را  
مکس چگونه تواند گرفت شاهین را  
چو روی دوست بود گوبهاره لاله مردی  
غنیمتی شمرید ای برادران عزیز  
چه حاجتست بکل بزم و میس در امین را  
بشعله فی دم آتششان بر افروز  
اگر ذ غصه بمیرند بلیلان چمن  
بعال ذار جگر خستگان بازاری  
دوا مدار که سلطان ندیده هیچ گناه  
مرا بخیع چه حاجت که جان برافشانم  
چرا ملامت خواجو کنی که چون فرhad  
پیای دوست در افکند جان شیرین را

▲

ای بناؤک زدم چشم تو دیک انداز<sup>(۲)</sup> انرا  
کشته افعی تو در حلقه فسون ساز انرا  
جان زدست تو ندانم بچه باری بیرم  
پشه آن نیست که بازیچه دهد بازار انرا  
مال کی جمع شود خانه بر انداز انرا  
دل چو دادم بتوع قلم ز کجا خواهد ماند  
عنديبلان سعر خوان چودر آواز آیند  
پای کوبان چو در آیند بدبست افشاری  
دبست گیرند بیک جر عهسر انداز<sup>(۳)</sup> انرا  
زیر دستان که ندارند بجز بدبست  
هر نفس در قدم افتند سر افزار انرا  
باتو خواجو چه شدار زانک نظر می بازد  
دیده توان که بدوزند نظر بازار انرا

(۱) بفتح ميم حجره كويچ (۲) تير گلدي

(۳) سر انداز معانی مختلف دارد و در اینجا سرمیست مقصود است

۹

که بکاشانه کشیم آن بت روحانی را  
 کان پری صید کند دیو سلیمانی را  
 چون ابرین در کشد آن ایلچو گانی را  
 هیفر و شند بخرا یوسف کمعانی را  
 کافران کفر شمارند مسلمانی را  
 کوه در دوش کشد جامه بارانی را  
 باز بیند علم دولت سلطانی را  
 از حیا آب کند گوهر عثمانی را  
 بدء آن راح دوان پروردی معانی را  
 من بدیوانگی از فاش شدم معدودرم  
 سر بیایی فرسش در فکنم همچون گوی  
 بر واخ خواجه اگر زانک بصد جان عزیز  
 گرتوان کارکشی مستی ها را چه عجب  
 ایر چشم چو شود سیل فشان از لاله  
 کام دز ویش جزین نیست که برو قمراد  
 چشم خواجه چو سر طبله در بگشاید  
 دل این سوخته بر بود و بدر بان گوید  
 که بران از درم آن شاعر کرمانی را

۱۰

من مستم و دل خراب جان تشه و ساغر آب بر خیز و بدء شراب بنشین و بزن رباب  
 ای شام تو بر سحر وی شود تو در شکر دد سنبله ات قمر در عقربت آفتاب  
 بر مشک هزن گره بر آب مکش زده یا ترک خطاب بدء پاروی ز ما متاب  
 در بر رفع ما هبند بر گریه ما هم خند بگشای زمه کمند بر دار ذرع نقاب  
 هن بنده ام و تو شاه هن ابر سیه تو هاه من آه زنم تو راه من ناله کنم تو خواب  
 ای فتنه صبح خیز آمد گه صبح خیز در جام عقیق ریز آن باده لعل ناب  
 آمد گه طوف و گشت بخرام بسوی دشت چون دور پقا گذشت بگذر زره عتاب  
 عطبار چمن صباست پیراهن گل قیاست تقوی و ورع خطاست مستی و طرب صواب  
 دُردیکش ازین سپس وندیشه مکن ذکس فرصت شمر این نفس با همنفسان شراب  
 خواجه می ناب خواه چون تشه می آب خواه  
 از دیده شراب خواه و ز گوشة دل کباب

۱۱

رفت دوشم نفسی دیده گریان در خواب دیدم آن نرگس پر فتنه فتنان در خواب

نزن که کنون در بستان  
توان رفت ذیوی گل و ریحان در خواب  
کایدم قامت آن سر و خرامان در خواب  
پاسیان یخیر افتاده و در بان در خواب  
شمع بنشسته و چشم خوش مستان در خواب  
که بود شور و بلا دیدن غیان در خواب  
که رو چشم ازاندیشه کرمان در خواب  
باز پند چمن و طرف گلستان در خواب  
بلبل دلشده چون در کف صیاد افتاد  
دوش خواجو جو حریفان همه در خواب شدند  
شد از زمزمه هرغ سحر خوان در خواب

۹۳

ای جان من بیاد لبت تشنہ بر شراب  
هر دم بیعام لعل لبت تشنہ بر شراب  
در آرزوی نرگس هست تو در شراب  
آری مراد هست نباشد مگر شراب  
مگر آب یخورم بهراشت و مگر شراب  
گردد ذخصه بروند من بیشتر شراب  
از گردش زعانه کند یخیر شراب  
چشم نگر که می بند از جام زد شراب  
هر دم بروی زرد فرو ریزدم سرشک  
خواجو ز بس که جام می ش باد<sup>(۱)</sup> می کنی  
بازا بفریت از می و میستی که تزد عقل  
بر خستگان غریب بود در سفر شراب

۹۴

ساقی سیخیر بیاد شراب  
هست عشقیم عیب ها مکنید

عطرب خوش نوا بساز دباب  
فاتهوا اللہ یا اولی الالباب

کفت طوبی لهم و حسن مآب  
نشود چشم من تهی ذگلاب  
بالغانی نشسته بر سر آب  
گرچه بی او خیال باشد خواب  
باده و شکر و شب و مهتاب  
جادویی هست خفته در محراب

عقل چون دید اهل میکده را  
بی گل روی او چرا یکدم  
همچو خالش که دید درستان  
چشم او جز بخواب نتوان دید  
لب و گفتار و زلف و عارض اوست  
همچو چشم کسی نشان ندهد

در غربی شکسته شد خواجه  
آن غرب شکسته را دریاب

۱۴

ای لب میگون تو هم شکر و هم شراب  
خط و لب دلکشت طوطی و شکرستان  
موی تو و شخص من بر گره و پر شکن  
گر تو بتیغم زنی کز نظرم دور شو  
لعل تو در چشم من باده بود در قبح  
صعب تراز درد من در غم هجران او  
ای تن اگر بدلی سر ز کمندس میج  
لعت چشم دمی دور نگردد ز اشک زانک نگیرد کنار مردم دریا ز آپ  
روی ذخواجو مپوش ورنه بر آرد خروش  
بر در دستور شرق آصف گردون جناب

۱۵

سر بیالین ابد باز نهد هست و خراب  
عاشقانرا ز در خویش برانی ز چه باب  
عالی هرده فی آبی و عالم همه آب  
سمن و عارض ولعلت شکر و جام شراب

هر که در عهد ازل هست شد از جام شراب  
بیدلان را رخ زیبا نعمائی بچه وججه  
همی پرستان همه مخدود و عقیقت همه هی  
سر گوی خط و قدّت چمن و سنبل و سرو

دل ما بی لب لعل تو ندارد ذوق کباب  
همه داتند که باشد ز نمک ذوق کباب  
هر که در آتش سودای تو امر و ذپسوخت  
ظاهر آنست که فردا بود اینم ز عذاب  
گرچه نقش تو خیالیست که نتوان دیدن  
همه شب چشم توام میست نمایند بخواب  
ترشود دم بدمع خرقه ذخون دل ریش  
زانک رسمت که بر جامه فشافتند گلاب

پر گشتی بجوانی و همانی خواجه  
دوسروزی دگر ایام یقلا دریاب

۱۶

کاهنک چیز خطا بود از بیره هنک ناب  
هر چند کام میست نباشد همکر شراب  
کز غم چنان شوی که نیینی بخواب خواب  
زاند که ترک ترک ختایی بود صراب  
آخر بقصد خویش چرا میکنی شتاب  
سیراب کی شود جگر تشهه از شراب  
کز ذخم گوشمال فغان میکند رباب  
پیش رخی کزو برود آبروی آب  
زاند که ذره مهر نجوبیده ز آفتاب  
کز این درت جوی نگشاید بپیچ باب  
زیرا که کبک را نبود طاقت عقاب  
طادس را چه غم ز هواداری ذباب  
هر چند بی نمک نبود لذت کباب

ایند نگفتمت که سر از سنبلش میچ  
کافقی از آن کمند چو خواجه دراضطراب

ای دل نگفتمت که ذزلعش عنان بتاب  
ای دل نگفتمت که ذلعلش مجوی کام  
ای دل نگفتمت که بچشم نظر مکن  
ای دل نگفتمت که زتر کان بتاب روی  
ای دل نگفتمت که مرو در کمند عشق  
ای دل نگفتمت که اگر تشهه مرده می  
ای دل نگفتمت که منل ارجه روتنت  
ای دل نگفتمت که مریز آبروی خویش  
ای دل نگفتمت که زخوبان مجوی مهر  
ای دل نگفتمت که درین باغ دل میند  
ای دل نگفتمت که مشو پای ہند او  
ای دل نگفتمت که مرو در هوای دل  
ای دل نگفتمت که طمع بر کن از لیش

۱۷

پیش صاحب نظر ان ملک سلیمان کمزملک آزاد است  
بلک سلیمان کمزملک بادست

مشنواخ خواجه که چون در نگری بر بادست  
 چه توان کرد چو این سفله چنین افتادست  
 کاین عروسيست که در عقد بسی دامادست  
 یاد باد آنک هرا این سخن ازوی یادست  
 خشت ایوان شه اکنون زسر شد است  
 ورن این شط روان چیست که در بغدادست  
 هر واز راه که آن خون دل فرهادست  
 چند روی چو گل و قاتم چون شمشادست  
 که امساش همه بی موقع و بی بشیادست

حاصلی نیست بجز غم زجهان خواجه را  
 شادی جان کسی کو زجهان آزادست

آنکه گویند که بر آب نهادست جهان  
 هر نفس مهر فلك بر دگری میافتد  
 دل درین پیر زن عشه گر دهر هیند  
 یاد دار این سخن از من که پس از من گویی  
 آنک شد آد در ایوان ززر افکندی خشت  
 خاک بغداد بمرگ<sup>(۱)</sup> خلفا هیگرید  
 گر پر از لاله سیراب بود دامن کوه  
 همچون رگس بگشایشم و بین کان در خاک  
 خیمه اش هزن بر در این کنه رباط

۶۸

لطف تو بغايت کمالست  
 سر در قدم تو پایمالست  
 وزدست توجام می حلالست  
 از صحبت خویشن هلالست  
 زین گونه شکسته پر و بالست  
 زانرو که چنین شکسته بالست  
 با نکت گلشن وصالست  
 وین خود چه شماهه شمیم است

خواجه بلب تو آرزومند  
 چون تشه بشربت زلالست

حسن تو نهایت جمالست  
 بلزلف توه رکه راسی هست  
 بی روی توزندگی حرامست  
 باز آی که بی رخ تو ما را  
 جانم که تند و باغ عشقست  
 مرغ دل من هوا نگیرد  
 این نفعه روضه بهشتست  
 این خود چه شماهه شمیم است

نمیدانم دکر بلو این چه پنگست<sup>(۱)</sup>  
نه آخر پسته در بازدشتگست  
زجشم افکنده‌ی گوئی خندگست  
نمیگردد دلت یارب چه سنگست  
کند روشن شراب چپو زنگست  
ترا باری عنان دل چنگست  
نوای مطرب و آواز چنگست  
که پندارم شراب لاله رنگست

اگر در دفتری وقتی بیاوی  
قلم در قام خواجو کش که نگست

بانو و صهر اباسی سروان نسرين بر خوشت  
خلوت و مهتاب با خوبان هه بیکر خوشت  
غنچه چون زد دارد از خوش دل بود عیش مکن  
راستی راه رجه بینی در جهان بازد خوشت  
کاشکی بودی مرا شادی اگر دینار نیست  
زانک با دینار و شادی ملکت سنجیر خوشت  
چون خلیل از در میان آتش افتادم چه باک  
کاش نمود مارا بابت آذر خوشت  
ایکه میگوئی مرا با ماهر ویان سرخوشت  
پای درنه گردید خنجرت در سر خوشت  
بی لب شیرین نباید خسردی فرهاد را  
زآنک شاهی بالب شیرین چون شگر خوشت

(۱) بحث با طرز و روش و شکل

-۴۸۴-

گرچمن خلدست هارا بیلبش مطلوب نیست  
 تنه را در باغ رضوان بر لب کونر خوشت  
 هر کرا بینی بعالم دل بچیزی خوش بود  
 عاشقانرا دل پیاد چهره دلبر خوشت  
 باده در ساغر فکن خواجو که برباد لب  
 جام صافی بر کف و لب بر لب ساغر خوشت

۴۹

سر ناهه ناهه کمالست	خطت که کتابه جمالست
شاهی تو و حاجبیت هلالست	ماهی تو و مشتریت مهرست
هندو چه گلشن جمالست	آن خال سیاه هندو آسا
وزناله دلم بشکل نالست	از هویه تم بسان مویست
ابنجا که من همه وصالست	آنجا که توئی اگرفراست
در عالم معنی اتصالست	در عالم صورت ارجه هجرست
این حال بنزد او محالست	آنرا که نبوده است حالی
مهر رخ دوست بی ذوالست	هر چند که مهر راز والیست
خواجو که شداز غم خیالی	
گر دل زتو بر کند خیالست	

۴۳

شمش از چشم خورد شید بران گیخته است	شامتن از صبح فروزنه در آویخته است
سنبل افشارنده و برب رک سعن ریخته است	گومیا آنک گلستان رخش هیار است
گرد آئینه چینش بخطا بیخته است	یا نه مشاطه زی خویشتنی گرد عیو
دسته اپسته و از سرو در آویخته است	تا چه دیدست که آن سنبل گل فرسارا
آنک پیوند من سوخته بگسیخته است	توان درخم ابروی سپاهش پیوست

تازدی در دل من خیمه باقیال نعمت  
شادی از جان من غمده بگرینه است  
جان خواجه زنگبار قدمعت خالی نیست  
ذاذک باخاک سر کوت بر

۴۳

مشاطه سر زلف پریشان تو بشکست  
خود را چو کمر گرچه بزرگ تو توان بست  
عمر از چه یافوس بروان میرودان  
بر گوشة یعنی آمد و بر جای تو بنشست  
کارد همه سرسوی بنا گوش تو پیوست  
از دام سر زلف تو آسان توان جست  
معدورم اگر نیستم از وصل تو آگاه  
گویند که خواجه برو از عشق پرهیز  
پرهیز کجا چشم توان داشتن از هست

۴۴

نظری کن اگر خاطر درویشانست  
دوی ازین بندۀ سیچاره درویش متلب  
بند خویشان نکنم گوش که بی خویشتم  
بده آن باده نوشین که ندارم سر خویش  
حاصل از عمر بجز وصل نکورد ویان نیست  
نکنم ترکش اگر ذاٹ به تیرم بزند  
هر همی بر دل خواجه که نهد زانک طیب  
فارغ از درد دل خسته دل ریشانست

۴۵

خطر بادیه عشق تو یعنی از پیشست  
این چه دامست که دور از تو عمر ادریشت

-۳۸۶-

ایکه درمان جگر سوختگان می‌لازی  
مرهمی بر دل ما نه که بغايت ریشت  
دیده هر چند بر آتش زند آیم لیکن  
حدت آتش صودای تو از حد پیشست  
بانه مینوشم و خون از جگرم می‌جوشد  
زانک بی لعل تو ام باده نوشین نیشت  
عاشق اندیشه دوری تواند کردن  
دو ریشه صفت عاقل دور اندیشت  
گر مراد دل درویش بر آری چه شود  
زانک سلطان بر صاحب نظر ان درویشت  
آشنايان همه یگانه شدند از خواجه  
لیکن اوراهمه این محنت و درد از خویشت

۴۶

دخن دل فروز تو ملهی خوشت  
خط عنبریست سیاهی خوشت  
شب گیویت هست سالی دراز  
ولی روز روی تو هاهی خوشت  
از آن چین زلف تو شد جای دل  
که هندوستان چایگاهی خوشت  
اگر نیست ضعفی در آن چشم می‌ست  
چرا کاه بیمار و گاهی خو  
از آن مه بروی تو آرد پناه  
که روی توبشت و پناهی خوشت  
صلوچی گناهست دد پای سرو  
ولی راستی را گناهی خوشت  
اگر چه ره عقل و دین میزند  
بزن مطری این ره کمراهی خو  
کرت اسب بر سر دواند رواست  
بنه پیش او دخ که شاهی خو  
بچشم کرم سوی خواجه نکر  
که در چشم می‌ست لگاهی خو

۴۷

من بقول دشمنان هر گز نگیرم ترک دوست  
کر نکور و بان اگر بد در وجود اید نکوست  
کر عرب را گفتگویی هست با ها در هیان  
حال لیلی گو که همچنون همچنان در جستجو  
چون عروس بوستن از چهره بگشاید تعاب  
بلبل از وصف گل سوری نگوید هر زه گو  
-۲۴-

گرچه جانان دوست دارد دشمنی با دوستان  
 دشمن جان خودست آنکس که بر گردید دوست  
 همچو گوی ارزاد ک سر گردان چو گان گشته وی  
 سربنه چون دو سر چو گان هوای زخم کوست  
 کلشکی از خاک کویش من غباری بودمی  
 کانک او را آبرویی هست پیش خاک کوست  
 چشمہ جانبی خضرست آن که آب ش جان فراست  
 روپه بستان خلدست این که بلند مشکبوست  
 چون صبا حال پریشانی ذلفت شرح داد  
 هیچ میدانی کز آنسامت دلم در بند اوست  
 با تو خواجو را برون از عشق چیزی دیگرست  
 و زده در هر گوشه ماهی سرد قد لاله روست

۴۸

نفسی هدم ها باش که عالم نفسیست  
 کن کسی نیست که هر لحظه داش پیش کمیست  
 تو کجا صید من سوخته خرمن باشی  
 نه من دلشده دارم هوس رویت و بس  
 از دل ما نشود یاد تو خالی نفسی  
 تونه آنی که شوی دیگنفس از چشم دور  
 دمیدم محترز از سیل سر شکم میباش  
 چون گرفتار توانم دام گر حاجت نیست  
 بت معمول هرا خواه ندانم چون برد  
 کمترین بندی در گاه تو گفتم خواجoust  
 گفت گوییکندر از این در که مرا بندی یکمیست

۴۹

کل وان خیمه بصرها زد و مهمل بگذشت سیل از دیده روان گشت وزمزل بگذشت

نه بگذشت و مرا یدل و دلبر بگذاشت ای رفیقان بستایید که محمل بگذشت  
 ساربان گو هنسی با من دلخسته بساز کاین زمان کار من ازقطع منازل بگذشت  
 تواند که بدو زد نظر از منظر دوست هر کرا درنظر آن شکل و شمایل بگذشت  
 سبل خونا به روان شد چور و ان شده محمل عجب از قافله زان گونه که بر گل بگذشت  
 نه من داشته در قید تو افتادم و بس کاین قضا بر سر دیوانه و عاقل بگذشت  
 قیمت روز وصال تو ندانست دلم تا ازین گونه شبی بر من یدل بگذشت  
 هر که شد هنگر سودای من و حسن رخت عالم آمد بسر کوت و جاهل بگذشت  
 جان فدای تو اگر قتل هست در خور دست خنک آن کشته کمدر خاطر قاتل بگذشت  
 دوش بگذشتی و خواجو بتحسر میگفت  
 آ، ازین عمر گرامی که بیاطل بگذشت

۴۰

لب غنچه بر چشم خنده دیده است  
 که از روی خوب تو بپریده است  
 که هر تویش از تو<sup>(۱)</sup> ورزیده است  
 تراشیده تراشیده است  
 چنین در حدیث تو پیچیده است  
 پسند تو هارا پسندیده است  
 که خطت بحکم که بوسیده است  
 که برگرد نام تو گردیده است  
 مرا موس مرسدم دیده است  
 بچشم بصیرت ترا دیده است  
 از آن چشم خواجو گهر بار شد  
 که خط تو بر دیده هالیده است

چو سرچشمہ چشم من دیده است  
 بدان وجهم از دیده خون میرود  
 چرا کنه ورزی کنون با کسی  
 نهان کی کند خامه رازم که او  
 مرا غیرت آید که مکتوب تو  
 اگر جود برها پسندی رواست  
 از آن از لب خویشن در خطم  
 قلم را قدم زان قلم کرد هام  
 دریغ از خیالت که ش تا مروز  
 چو نام تو در نامه بیند دیر

صراحی طلب کرد و ساغر گرفت	چو آن فتنه از خواب سر بر گرفت
چو او پر نیان در صنوبر گرفت	سمن قرطه فستقی چاک زد
جهان نافعه مشک اذفر گرفت	نقشه بیرک سمن پر شکست
نسیم صبا بسوی عنبر گرفت	بر آتش فکند از خم طرمه عود
می را واقعی طعم شکر گرفت	بیوسید لعلش لب جنم را
دگر نرگش مسی از سر گرفت	جو شد سرگران از شراب گران
مد چنگ زن چنگ دهبر گرفت	چو مرغ صراحی نوا ساز کرد
بسی رنگ من خرد هر زد گرفت	بسی اشک من طعنه برسیم زد
	چو خواجه چرا غ دلش هرده بود
	بزد آه و شمع فلك در گرفت

وانک عدل هر تو بسته دلش نگشادست	بسته بند تو از هر دو جهان آزاد است
کلتفایست که در عقده رأس افتادست	مارضت در شکن طرمه بدان میماند
لب جانبی خش تو شیرین و دلم فرhadست	زلف هندو صفت لیلی و عقلم معجنون
بنده با قد تو از سر و سهی آزاد است	سرد را کرچه ببالای تو مانندی نیست
بد نهادست که سر بر قدمی نهادست	هیچکس نیست که بلایه چکست میلی نیست
مادر دهر هرآ خود بچه طالع زاد است	هرگز از چرخ بد اختر شدم روزی شاد
بده آن باده نوشین که جهان بر بادست	دل من بیتو جهانیست بر از فتنه وشور
چه توان کرد که <sup>(۱)</sup> فریاد رسم فریادست	در غمت همنفسی نیست بجز فریادم
	بیش از بن ناوک بداد مزن بر خواجه
	گرچه بیداد تو از روی حقیقت دادست

یا هی که در حاصیت جوهر جاست	آن جوهر جاست که در گوهر کانت
	(۱) سمه ب چو

۴۸۸

یا چشم قدر چشم پاقوت رو است  
خاک در خمخانه به از خانه خاست  
لعلی که از خون جگر در دل کانست  
کز فرط حرارت دل من در خفاقت  
افسوس ز عمری که نفلت گذراست  
او را چه غم از حادثه دور نمانست  
کانست که دلها همه سرگشته آنست

خواجو سخن پلاد چه گویی بر اغیار  
خاموش که شمع آفت جافش زبانست

پاقوت رو ان در لب یاقوئی جامست  
ازین سخن و میخانه که در مذهب عشاق  
دو جام عقیقین فکن ای لعبت ساقی  
یک شربت از آن لعل مفرح بمن آورد  
ما غافل و آن عمر گرامی شده ازدست  
هر کش غم آن نادره دور زمان کشت  
در روی توییر دن زنکوئی صفتی نیست

۴۹

سخن اهل حقیقت رذبانی دگرست  
زانک بالاتر ازین هر دو مکانی دگرست  
ترک مه روی من از خانه خانی دگرست  
گویا سرو روan تو روانی دگرست  
زانکه این طایفه را نام و نشانی دگرست  
کاین چگر سوخته موقوف زمانی دگرست

تو مه مرد قدح و درد مغانی خواجو  
خون دل نوش که آن لعل زکانی دگرست

جلان هر زندگی زنده بجهانی دگرست  
خیمه از دایره کون و مکان پرون زن  
در چمن هست بسی لاله میراولی  
راستی راز لطفت چو روan میگردی  
عاشقان را نبود نام و نشانی پیدا  
یک زمانم بعد اباخش و ملامت کم گوی

۵۰

دین همه هستی ما هستی هستی دگرست  
که برون اردو جهان جای نشستی دگرست  
گفت این سرسبع امر و ز دستی دگرست  
هر زمان بر من دلخسته مشکستی دگرست  
گرچه در هر طرف از چشم تو هستی دگرست

اینه هستی ما هستی هستی دگرست  
خیز و برون زد و عالم وطنی حصل کن  
گفتم ازدست تو سر گشته عالم گشتم  
ناصبا قلب سر زلف تو در چن بشکست  
کس چو من هست نیفتاد ز خمخانه عشق

تا بر آمد زبانگوش تو خود میشد جمل

چون سپر نفکند لاز غمزه خوبان خواجو  
زانک آن ناوله دلدوذ ذشستی دگرت

۳۶

ما خراب افتاده و چشم تو  
صورتی صورت نمی بندد که  
چون توهنتی هر چه مقصود است هست  
کی دسد دستم بدین بالای پست  
می بود آنکه که بودم می برسن  
یکنفس خاموش تواند نشت  
کی بدمست آید چو من رفتم زدست  
عهد نشکستیم و از ها بر شکس

ای لیت میگون و جانم می برسن  
همچو نقش خامه همان صنع  
دین و دنیا گسر نباشد گو میاش  
در سر شایع تو ای سرو بلند  
نا فکوتی کاین زمان گشتم خراب  
مست عشق آندم که برخیزد معاع  
آنکه از دستش ذ پا افلاهه ام  
دل درو بستم و از ما در گست

بالز ناید تا ابد خواجو بهوش  
هر که سرمست آمد از عهد است

۳۷

زبان بی فبان بی زیباییست  
سزای مهر و سانان مهر باییست  
بعای پادشاهی پاسبانیست  
سبک جان در نیشاندن گرانیست  
توانایی او در نساتوانیست  
که لعلت عین آب زندگانیست  
نه اینصورت که سرتاسر معانیست  
تو پنداری درای کار دانیست  
سوادی از مثال آسمانیست

نشان بی نشانان بی شانیست  
دوای در دندان در دندنیست  
ورای پاسیانی پسادشاهیست  
چو جانان سر کران بشد پیايش  
خوش آن آهوی شیر افکن ک دایم  
مگر پر دزه خط تو خضرست  
بلی صورت بود عنوان معنی  
سحر فریاد شب خیزان درین راه  
خط زنگلایت بر صفحه هاه

عفان زندم دل را خوان که در دیر

چو خواجه آستین بر عالم افشار

که شرط ره ران دامن فشایست

۳۸

بجز از سخن نشانی نشنیدم از دهات  
تو چه آیتی که هرگز نشنیده ام یافت  
چه کنم که مرغ فکرت نرسد باشیانت  
که اگر دلت نیویم نهد دلم بجهانت  
تو که ناتوان نبودی چه خبر زناوات  
برویم و رخت هستی بیریم از آستانت  
که دعی برآرد از دل زمیب با غبات  
دل خسته زنده دارد بنیم بوسنانت

بجز از کمر ندیدم سر موئی از میانت  
تجھمعنی که هرگز نرسیده ام بکنیت  
تو کدام شاهیازی که ندانست نشیمن  
اگرم هزار جان هست فدائی خاک پایت  
چه بود گرم پرسش قدیمی نهی ولیکن  
چو کسی نمیتواند که بپرسد آستینت  
چه کلی که بلبلی رانبود مجال با تو  
چه شود که یتوانی که زندم از هوایت

بچه رو کناره گیری ذهبان ما که خواجه  
چو کمر شدست راضی بکناری ازمیانت

۳۹

جانم از باده لعل تو خراب افتادست دلم از آتش هجر تو کباب افتادست  
گرچه خواب آیدت ای فتنه هستان در چشم هر که از چشم و رخت بی خور و خواب افتادست  
بساز مرغ دل من در گره زلف کوت همچو کبکیست که در چنک عقاب افتادست  
ای که بالای بلند تو بالای دل هاست دلم از چشم تو در عین عذاب افتادست  
دست گیرید که در لجه دریای سرشک تن من همچو خسی بر سر آب افتادست  
خبر من بسر کوی خرابات بزید که خرابی من از باده ناب افتادست  
تا چه مرغم که هر که بیند گوید بنگر این پشه که در جام شراب افتادست  
خرم آن صید که در قید تو گشتست اسیر حبذا دعد که در چنک رباب افتادست  
ای حریفان بستایید که مسکین خواجه  
بر سر کوی خرابات خراب افتادست

عقلم از جام عشق سر مست  
دل شوریده حلال من خست  
بیز از حاجبیش که پیوست  
دل در آن زلف دل کسل بست  
همچو مرغ از چمن برو  
فته بُنگر که با که به  
که چه شوریده فیرست  
مردم دیده دست از وشست

کلام از دست دل فرد است  
زلف اودر تکسر است ولیک  
با دلم کس نمیکند پیوند  
هر کجا در زمانه دلبند است  
یارب این حوری از کدام بیشت  
با منش هر که دید میگوید  
عیوب از سنبل تو میدارم  
دل دریشم چو در غم خون شد

گرچه بگسته‌گی دل از خواجه

پدرستی که عهد نشکست<sup>(۱)</sup>

دفع از کسی بریم که در دش دوای هاست      ذخیر از کسی خوریم که رنجش شفای هاست  
جایی سرای نست که جای سرای نیست      وانگه در سرای تو خلوت سرای هاست  
گرما خطا کنیم عطای تو بیحدست      نومیدی از عطا تو حدّ خطای هاست  
روزی گدای کوی خودم خوان که بندم را      این سلطنت بست که گوئی گدای هاست  
حاجت بخونبها نبود چون تو میکشی      مقتول خنجر تو شدن خونبهای هاست  
مارا بدهست خویش بکش کلن نوازشست      دشنتم اگر ز لفظ تو باشد دعای هاست  
گر میکشی رهیم و گر میکشی رهی      هر ناسرا که آن ز تو آید سزای هاست  
زهرا ارجنانک دوست دهد نوش دارو است      درد ار چنانک باد فرستد دوای هاست

گفتم که ده برد بسرا پرده تو گفت  
خواجه که محرم حرم کبریایی هاست

۴۲

ما هم آن گدای که سلطان گدای هاست  
 تا بر در سرای شمس سر نهاده ایم  
 بودی بسیط خاک بر از های د هوی ما  
 زبان که در قفای تو از غم بسوختیم  
 تا کی زنید تیغ جفا بر شکستگان  
 گر بر کشی و گر بر کشی رای رای تست  
 آن کاشنای تست غریبست در جهان  
 هارا اگر تو مشتری می این سعادتیست  
 خواجو که خاک پای گدایان کوی تست  
 شاهی کند گرش توبگونی گدای هاست

۴۳

گر حرص زیر دست و طمع زیر پای تست سلطان وقت خوشی و سلطان گدای تست  
 ای صاحب اجل که روی دور قفای دل رخش اهل مران که اجل در قفای تست  
 گر نفس راه میزندت کاین طریق نیست از ره هرو که پیر خرد رهنمای تست  
 زین تابخانه رخت برون بر که کاینات یک غرفه بر در حرم کبریای تست  
 جای وقوف نیست درین دامگاه دیو بگند که این مزابل سفلی نه جای نست  
 از ره هرو بنگمه سراییدن غراب چون مرغ روح بلبل بستانسرای تست  
 بر فرش خاک تکیه زدن شرط عقل نیست چون تختگاه عالم جان متکای تست  
 ای یار آشنا که دم از خوبی میزندی ییگانه شو ذخوش چو یار آشنای تست  
 خواجو اگر بقا طلبی از فنا مترس  
 چون بنگری فنای تو عین بقای تست

۴۴

مکندر زها که خاطرها در قفای تست دل بر امید و عده و جان در قفای تست  
 سهلست اگر رضای تو ترک رضای هاست مقصود هاز دنی و عقبی رضای تست

نین پس چو سرفدای قفای تو کرده ایم  
گردن بیند مینهم و سر بیندگی  
خواهی بیخشن و خواه بکش رایدای تست  
تنهانه دل بهم تو سرگشته گشته است  
هر ذره‌ی ز آب و کلم در هوای تست  
آزاد گشت از همه آن‌کو غلام تست  
پیکانه شد خوبش کسی کاشنای تست  
ای در دلم عزیزتر از جان که در تست  
یکانه شد خوبش کسی کاشنای تست  
جانی که در تست مرا از برایه  
سوگند راستش بقد دل بای تست  
خواجو که رفت در سر بجود و جفای تو  
جهانش هنوز بر سر مهر و وفای تست

۴۵

کر سر در آورد سرم آنجا که پای اوست  
کر هیرد بیندگی و میکشد بیند  
ور سر کشد تنعم من در جفای اوست  
آنست رای اهل مودت که رای اوست  
هر چند دورم از رفع او همچو چشم بد  
هیچم بدست نیست که در پایش افکنی  
کر مدعا کشته شاهد شهادت است  
یوسته حرذ بازوی جانم دعای اوست  
الا سری که پیشکش خاک پای اوست  
دعوی چه حاجتست که شاهدگوای اوست  
حیرت در آن شما بیل حیرت فزای اوست  
در هر طرف که میشونم گفتگوی ماست  
دل در بلای دیده و جلن در بلای اوست  
در هر زبان که میشونم گفتگوی ماست  
خواجو کسی که هالک هالک قناعتست  
شاه جهنم بعالی معنی گدای اوست

۴۶

بسکه مرغ سحری در گلزار بسوخت  
جگر لاله بر آن دلشدۀ ذار بسوخت  
جند اشمع که از آتش دل چون معجنون  
در هوای رخ لیلی بشب تلو بسوخت  
دیشب آن رند که در حلقة خماران بود  
ایکه از سر انا الحق خبری یافته‌ئی  
مکن انکار کسی کز نغم اینکار بسوخت  
تو که احوال دل سوختگان میدانی

صیر بسیار هفرمای من سوخته را  
که دل درشم ازین صبر جگر خوار بسوخت  
زان هفرح که جگر سوختگان را سازد  
قدحی ده که دل خسته بیمار بسوخت  
دل بیمار مرا در غم تیمار بسوخت  
دلروی بعد دل را کنون ذکه جویم که طیب  
تلئی لرزلف تو افتاد بچین وذ غیرت  
خون دل در جگر نافه قاتار بسوخت  
بلبل سوخته دل را که دم از گل میزد آتش عشق بزد شعله و چون خار بسوخت  
اگر از هستی خواجو اثری باقی بود  
این دم از آتش عشق توی سکبار بسوخت

ای لب باده فروش و دل من باده پرست  
تم از مهر رخت موئی و از موئی کم  
صدگره درخم هر مویت و هرموئی شست  
هر که چون ماهن تو انگشت نماشد در شهر  
همچو ابروی تو در باده پرستان پیوست  
تا بید میست یفتد چو من از ساغر عشق  
می پرستی که بود یعنی از جام است  
تومپندار که از خود خبر هست که نیست  
آنچنان در دل تنگم زده ی خیمه انس  
همه را کار شرابست و هرا کار خراب  
چون بدیدم که سر زلف کزت بشکست  
با دلم بسته بند کمرت نیست که هست  
که کسی را نبود جز تو در وجای نشست  
همه را بساده بدمست و هرا باد بدمست  
راستی را دل من نیز بغايت بشکست  
کار یاقوت تو تا باده فروشی باشد  
توان گفت بخواجو که مشو باده پرست

رمضان آمد و شد کار صراحی از دست  
بدرسنی که دل نازک ساغر بشکست  
من که جز باده نمی بود بدمست نفسی  
دست گیرید که هست این نفس باد بدمست  
آنک بی مجلس هستان تشتنی بکدم  
این زمان آمد و در مجلس تذکیر<sup>(۱)</sup> نیست  
ماه نو چون ذلب بام بدیدم گفت  
در قبح دل قتوان بست هکر صبع دمی  

---

<sup>(۱)</sup> موعظه و پنه

خون ساغر بچنین روز نمیباشد خست  
دله بربط بچنین وقت نمیباشد دیخت  
ماه روزه است و مر<sup>۱</sup> شریعت هجران روزی  
روز توبه است و ترا نرگس جادو سرم است  
هیچکس نیست که باشته بگوید که چرا  
کند ابروی تو سرداری هستان پیوست  
وقت افطار بجز خون جگر خواجورا  
تو هبندار که در هشتبه جلائی هست

۴۹

رحم آر که خون در دلم افتاد زدست  
شد دامن من دجله بفاداد زدست  
تا چند کشم محنت و بیداد زدست  
پرسینه ذنم سنگ چو فرهاد زدست  
از دور من و خاک ره و داد زدست  
دادیم دل سوخته بسر باد زدست  
زینسان که بغم خوردن خواجو شده قی شاد  
شک نیست که هر گز نشود شاد زدست

۵۰

روشن آن دیده که افتاد نظرش بر رویت  
خاک آن باد شوم کو من آرد بویت  
زاگل پیوسته بود هصره و هم زانویت  
خواب هاروت بیند بفسون جادویت  
روی آن آب که زنجیر شود چون هویت  
شیر گیری کند و صید پانگ آهویت  
هر کسی روی بسویی کند و من سویت  
جه کمانست که پیوسته کشد ابرویت  
خون ساغر بچنین روز نمیباشد خست  
دله بربط بچنین وقت نمیباشد دیخت  
ماه روزه است و مر<sup>۱</sup> شریعت هجران روزی  
روز توبه است و ترا نرگس جادو سرم است  
هیچکس نیست که باشته بگوید که چرا  
کند ابروی تو سرداری هستان پیوست  
وقت افطار بجز خون جگر خواجورا  
تو هبندار که در هشتبه جلائی هست

خندک آن باد که باتند گندش بر کوت  
صید آن مرغ شوم کو گندد بر بامت  
ذلفهندوی تو باید که پریشان نشود  
سهر اگر زانگ چنینست که من مینگرم  
یم آنست که دیوانه شوم چون یشم  
عین سهرست که هر لحظه برو به بازی  
روز محشر که سر از خاک لعد بردارند  
مرغ دل صید کما فخانه ابروی تو شد  
بر سر کوی تو خواجو زسگی کمتر نیست  
گاه گاهی چه بود گر گندد دد کوت

که رخی همچو زد بدبنداریست  
 زانک قصاب کوچه دلداریست  
 بنگرای خواجه کاین چه بازاریست  
 در بهر سو که آوری داریست  
 بر سر دوش عاشقان باریست  
 بر سر هر رهی خریداریست  
 بر عکش زانک او سیه کاریست  
 طرّه را بند نه که طرّاریست  
 اانک خواجو ازو پریشانست  
 زلف آشته کار عیاریست

بر سر کوی عشق پلزاریست  
 دل بر خون بسی بدهت آید  
 نخرد هیچکس دلی جمی  
 بر سر چلو سوی خطه عشق  
 سر که هست از برای پای انداز  
 یوسف مصر را بجان عزیز  
 زلف را گرف سرت نهد بر پای  
 غمزه را پندده که غمازه

تو خوش برای که با جان برابر آهداد  
 نگین خاتم یاقوت احمر آمداد  
 ترش مشو که نبات از شکر برآمداد  
 خط غبار تو خودزان نکوت آمداد  
 که خط بگرد عدد از تو خوش در آمداد  
 کون بتاختن ملک خاور آمداد  
 که هندو یست که تزدزره گر آمداد  
 که خادمی تو در شان عنبر آمداد  
 ولیک موی تو ازمیشک بر سر آمداد  
 که لعل را خط پیر و زیور آمداد

گرت چو مورچه گردشکر برآمداد است  
 بنوش لعل رو دان چون زمرّد سبزت  
 بگرد چشم نوش تو سبزه گر بعدید  
 زخط سبز تو نسخم خوش آمدی و گتون  
 تو خوش در آدمشود در خط از من مسکین  
 شه حیش که ذمر حد شام بپرون راند  
 ذ سهم ناوک تر کان غمزه ات کوئی  
 کند بسبيل گردنشکست زمانه خطاب  
 میان هشک و خطت فرق نیست یا کسر موی  
 کمان عیبر که برفت آب لعل از خط سبز

یا بدینه خواجو نگر که خط سیاه  
 بگرد روی چو ما هت چمدان خود آمداد است

جانم زخم بر آمد ولذ غم خبر نداشت  
 دیدم بصورتی که ز عالم خبر نداشت  
 ز خشم چنان دیدم و ز مرهم خبر نداشت  
 بگذشت آتش از سر واژیم خبر نداشت  
 افتاد جاهو خرد شد و جم خبر نداشت  
 خاتم فست رفت و ز خاتم خبر نداشت  
 دارمدمی که آدم از آن ده خبر نداشت  
 دل را بسیه داد و زار قم خبر نداشت  
 دلش بدل ز مملک دو عالم خبر نداشت  
 آنرا که بود عالم معنی مستخرق  
 دلخسته‌گی که کشته شمشیر عشق شد  
 مستفقی که قشنه دریای وصل بود  
 هل مید عشق او شد و آگه نبود عقل  
 جم را چو گشت بی خبر از جام مملکت  
 عیسی کدم ز رو حزدی گویند کمن  
 خواجو که گشت هندوی خال سیلان دوست  
 دل را بسیه داد و زار قم خبر نداشت

پیش وصل را آدم حجابت  
 که پیش عاشقان محروم حجابت  
 بر صاحبدلان همدم حجابت  
 شکنج طرّه بر خم حجابت  
 نه هستی شور و متنی هم حجابت  
 که در راه مسیح آدم حجابت  
 که آب چشمۀ ذمزم حجابت  
 که پیش اهل دل خاتم حجابت  
 که در راه حقیقت یم  
 که نزد رهروان عالم  
 بر و خواجو که پیش روی بلقیش  
 اگر نیکو بیینی جم حجابت  
 مسیح دروح را میریم حجابت  
 دلا در عاشقی محروم چه جوئی  
 بر و خود هم خود باش اگر چه  
 مکش جهش که پیش روی جانان  
 زهستی در گند زیرا که در عشق  
 اگر دم در کشی عیسی وقتی  
 بخون در کعبه باید غسل کردن  
 بخ اتم ملک جم نتوان گرفتن  
 زیم حاصل نگردد گوهر عشق  
 اگر هر د رهی بگذرد ز عالم

یا شنیدی ز کسی کلن بت عیّار برف  
 هیچ داری خبرای یار که آن یار رفت

دلم این لحظه نگهدار که دلدار برفت  
که دهد یاریم امروز که آن باد برفت  
چکنم کاین دل محنت زده از کل برفت  
زانک آن طوطی خوش نغمه‌ذگلز اد برفت  
خاصه اکنون که طبیب از سری مبار برفت  
آدمی زاده ندیدم که پری واد برفت  
آبروی قدح و رونق خماد برفت  
کس ندیدم که از میکده هشیار برفت

بوی انفاس تو خواجو همه عالم بگرفت  
ابن‌جه عطرست که آبدخ عطیاد برفت

غم کلام بنور امروز که شد کارا زدست  
که کند چاره‌ام این لحظه که بیچاره شدم  
جهد کردم کلندل بکه بر آید کاری<sup>(۱)</sup>  
این ذعن بلبل دلسوخته گوده در کش  
درد بیمار عجیب گر بسداوی برسد  
هیچو آن فته که دیوانه‌ام از رفتادش  
بت سانفر کش من تا بشد از مجلس انس  
آن چه می‌بود که تاساقی از آن می‌یمود

۵۶

خط بسوی خاور از هندوستان می‌آمدت  
هر نفس سنبیل نقاب ارغوان می‌آمدت  
ناوک مژگان پکایک بر نشان می‌آمدت  
هر زمان مرغی بطرف گلستان می‌آمدت  
خنده بر بالای سر و بوستان می‌آمدت  
از جهان جان ندا جان و جهان می‌آمدت  
چشم‌های آب حیوان از دهان می‌آمدت

چون میان بوستان از دوستان رفتی سخن  
گاه گاهی نام خواجو بر زبان می‌آمدت

یاد باد آن روز کز لب بوی جان می‌آمدت  
هر زمان از قلب غرب کوکی می‌تفت  
چون خدنگ چشم جادو مینهادی در کمان  
چون رُباغ عارضت هر دم بهاری می‌شکفت  
در چمن هر دم که چون عرعر ایمان می‌شندی  
چون جهانی را برخ آرام جان می‌آمدی  
در تکلم لعل شیرینت چو می‌شد رفیان

۵۷

سجده گه گر بنازست چه مسجد چه کشت  
رهن خاطر عشق چه زیبا و چه رشت

منزل اریار قرینست چه دوزخ چه بپشت  
جای آسایش مشتاق چه هامون و چه کوه

-۳۹۹-

عشق دد علیت آدم نه بیلزی به سرست  
ساکن دیر معانم بخرا بیلت لهشت  
قالبم سوخته و گل شده از خون همه خشتم  
همچو بالای تو در باع کسی سرو ندید  
بر گل روی تو آن خلل معتبر که نشاند  
هر که یند که تو از باع برون هیا می  
نمیشند همه پاکیزه نمایند خواجو  
خالک شو بر گند مردم پاکیزه سرست

۵۸

بس که پرنز گس معمود چمن خندیدست  
که مرا مردم این دیده حسرت دیدست  
بنگر این کلمک سخن گو که سرش بپریدست  
بغطا مشک ختن بر سنت پاشیدست  
شده زنجیری و بر کوه و کمر گردیدست  
که دل ریش پریشان مرا دزدیدست  
در هفای تو دویدست و بسر غلتیدست  
که دلم مهر تو در عهد ازل ورزیدست  
هر چه در باب لب لعل گوید خواجو  
جمله در گوش کن ایدوست که مر واپیدست

۵۹

خط تفسیر آیات کمال است  
جزا پیوسته ابردیست هلال است  
اگر خواهی بچشم آید خیالت  
کسی کو بر لب آب زلال است  
که بلبل در قفس بی برو بال است  
دختر خورشید را بات جمال است  
هلال ارزانک هر مه بدر گردد  
خيالت بسکه میآید بچشم  
چو داند حال او کرتشنگی مرد  
بگو ای ساغبان با باد شبکیر

شیم روضه یا باد شماست  
میان لیلی و معجنون دجالست  
اگر در عالم صورت فراقست  
چرا وصل تو بر خواجه حرامت  
نه آخر خون مسکینان حلالست

۴۰

که هر ابر سر آن کوی نظر پرسویست  
وز میان تن من تا بیانش موئیست  
نه کمانیست که شایسته هر بازویست  
که دلم خسته پیکان کمان ابرویست  
هر کسی را که در آفاق بینی خویست  
دو زخم آست که خالی زیستی رویست  
نکت سبل تیریا نفس گلبویست  
دست کوتاه کن از وزانک پریشان گویست

بر سر کوی خرابات محبت کوچیست  
نه تن مکسر مویست و میانش بلکه موی  
ابروی او که ذ چشم نرود پیوسته  
مرهمی از من مجرم هدایت دریغ  
گر من از خوی بد خویش نگردم چه جنب  
ذ آتش دوزخم از بهر چه میتر ساید  
نسخه غالیه<sup>(۱)</sup> یارایحه کلزار است  
هر که از زلف دراز تون گوید سخنی

اگر از کوی تو خواجه بعلامت نرود  
مکنش هیچ ملامت که ملامت جویست

۴۱

اختر بخت من مسکین بسوخت  
بر فلک بهرام را زوبین بسوخت  
پشه را بین کزغم شاهین بسوخت  
در هوای شگر شیرین بسوخت  
هر شبم تاروز بر بالین بسوخت  
بس کن آخر کاین دل خونین بسوخت  
گردلت چون آذر بر زین بسوخت

آمد کز آهن مه ز پروین بسوخت  
آتش مهرم چو در دل شعله زد  
سوختم در آتش هجران او  
ای بسا خسرو که او فرهاد وار  
شع را بگر که با سیارب اش  
چند سوزی ای که میسازی کباب  
کلم جان از قبله زردشت خواه

(۱) بی خوبیست که از ترکیب مشک و غیر و غیر آن برآید.

چون تود رستان بر افکنندی خلی  
لله را دل بر گل و نسرين بسوخت

همچو خواجهو کس نمیینم که تو  
در فراق روی کس چندین بسوخت

۶۲

دان مییعنی که منش دیده ام از مریم نه  
ظاهر آنست که از نسل بنی آدم نیست  
شاد از آنم که مر از غم عشقش غم نیست  
چون سک از پیش براندند که این محروم نیست

مهره گر زانیک بدستستم از از قم نه  
کی دهد علیک جمیعت دست اگر خاتم پس  
لیکن آن دُر که تو هی طالب آن دریم نیست  
که جهان یکدم و آن دم بجز از این دم نیست

کثر مرد تا چو کمان بی نکنند خواجهو  
روش تیراز آنست که در روی خم نیست

آن نگینی که منش میظليم با جم نیست  
انک از خاک رهش آدم خاکی گردیدست  
گرچه غم دارم و غصخوار ندارم لیکن  
دوش رفتم بند دیر و مرا هم پیچگان

چه غم از دشمن اگر دست دهد صحبت دوست  
در چنین وقت که مدبوان همدیوان دارند  
دُر نیاری بکف از زانیک ز دریا تو رسی  
هذه از دست و غنیمت شمر این یکدم را

۶۳

خط تو آن نبات که از قند رسته است  
بسیار قلب صفت کنن کوشکسته است  
ما را شی میلذک و روزی خجسته است  
خود را بزر نگر که جنان بر توبسته است  
آخر شهر جمله پر از قند و پسته است  
زانی که بر کناره با غی نشسته است  
کانکس که خسته است بتیغ تورسته است  
یک لحظه تن بزن که بخسید که خسته است

شوریده ییست ذلف تو کز بند جسته است  
آن هندوی سیه که تو اش بند کرده ای  
گر زانگ کدوی و موی تو آشوب عالم است  
هر چند نیست با کمرت هیچ در میان  
با من میکن به بسته شیرین مضایقت  
دانی که بر عذاز تو خال سبه چیست  
من چون زدام عشق رهائی طلب کنم  
گفتم که چشم میست تو خونم برین گفت

خواجهو چنین که اشک تو بینم ن تلب مهر  
کوئی مگر که رسته پر وین گسته است

ایرانیان باغ را دد لؤلؤی للا کرفت  
 چون کل صد برک بزم خسروانی سلذ کرد  
 زاهد خلوت نشین چون غنچه خر گهزاد بیاغ  
 ایر را بنگر که لاف در فشانی میزند  
 در دلم خون جگر جایش بغايت تشك بود  
 ایکه پیش قلهشت آید صنوبر در نماز  
 چون سواد زلف شبرنگ تو آورد میاد  
 منکه از کافر شدن ترسی ندارم لا جرم  
 مؤمنم کافر شمرد و کفرم ترسا کرفت  
 چشم خواجهو بین که گوید هر دم از دریادلی  
 کنی بسا کو هر که باید ایر را از ما کرفت

در شب زلف تو مهتابی خوشت  
 پیش گیسویت شبستانی نکوست  
 حلقة زلف کمند آسای تو  
 پیش رویت شمع تا چند ایستد  
 گر دلم در تاب رفت از طرهات  
 آتش رویت که آب گل بریخت  
 مردم چشم گوید که غرقابی خوشت  
 بر در هیحانه خوانم درس عشق  
 خواجهو همچو چشم هست بو  
 روزگاری شد که در خوابی خوش -

(۱) بفتح اول غشم و سلب و طبره بر و فن خیره بمعنی غناک و خجل و آذددگی